



Sachbearbeiterin | Incaricata

Helga Außerhofer

helga.ausserhofer@gemeinde.bruneck.bz.it

+39 0474 545912

Verkehrspolizei | Polizia stradale

Verantwortliche des Verfahrens |

Responsabile del procedimento

Leiterin der Dienststelle Verkehrspolizei |

Responsabile servizio Polizia stradale

Verena Lercher

Anordnung Nr. | ordinanza n. 100/2026/VL/ha

Bruneck | Brunico, 08.07.2026

Anordnung

**„Crazy Castle Festival 2026“ in Bruneck,
Schlossberg, am 17.07.2026 und 18.07.2026**

**Maßnahmen zur Gewährleistung der
öffentlichen Sicherheit und Ordnung.**

Ordinanza

**„Crazy Castle Festival 2026“ a Brunico,
Colle del Castello, i giorni 17/07/2026 e
18/07/2026.**

**Provvedimenti al fine di garantire la
sicurezza e l'incolumità pubblica.**

Der Bürgermeister ordnet an

1. Anlässlich des „Crazy Castle Festivals 2026“ am 17.07.2026 und am 18.07.2026 ist der Konsum von alkoholischen Getränken nur im Festivalgelände und im Camping Bereich, laut beiliegendem Lageplan, erlaubt.
2. Außerhalb des Festivalgeländes und des Camping Bereiches ist der Konsum, Transport und das Mitführen von alkoholischen Getränken verboten.
3. Es ist verboten, sich im und außerhalb des Festivalgeländes und des Camping Bereiches mit gefährlichen Gegenständen, insbesondere aus Glas wie Flaschen, Gläser, usw. aufzuhalten.
4. Die unter Punkt 2 bis 3 angeführten Regelungen gelten an folgenden Orten:

Il sindaco ordina

1. In occasione del “Crazy Castle Festival 2026” i giorni 17/07/2026 e 18/07/2026 il consumo di bevande alcoliche è ammesso soltanto all'interno dell'areale del festival e del campeggio, secondo planimetria allegata.
2. All'esterno dell'areale del festival e del campeggio è vietato il consumo, il trasporto ed il porto di bevande alcoliche.
3. È vietata la permanenza all'interno ed all'esterno dell'areale del festival e del campeggio con oggetti pericolosi, in particolare oggetti in vetro come bottiglie, bicchieri, etc..
4. Le disposizioni di cui ai punti da 2 e 3 sono in vigore nei seguenti luoghi:

Ortspolizei **Bruneck**

Polizia Locale di **Brunico**

- | | |
|---|---|
| - Festivalgelände und Camping Bereich; | - areale del festival e del campeggio; |
| - Reischacherstraße LS66 von km 0+000 bis km 0+800; | - via Riscone SP66 dal km 0+000 fino al km 0+800; |
| - Paul-Tschurtschenthaler-Platz; | - Piazza Paul Tschurtschenthaler; |
| - Raingasse; | - vicolo Rain; |
| - Schlossweg; | - via Castello; |
| - Kühbergl; | - Monte Spalliera; |
| - Waldheimer Weg; | - via Villa del Bosco; |
-
- | | |
|---|--|
| 5. Die unter Punkt 1 bis 3 angeführten Regelungen gelten zu folgenden Zeiten: | 5. Le disposizioni di cui ai punti da 1 a 3 sono in vigore nei seguenti orari: |
| a) vom 17.07.2026 um 18:00 Uhr bis 18.07.2026 um 07:00 Uhr; | a) dalle ore 18:00 del 17/07/2026 alle ore 07:00 del 18/07/2026; |
| b) vom 18.07.2026 von 18:00 Uhr bis 19.07.2026 um 07:00 Uhr; | b) dalle ore 18:00 del 18/07/2026 alle ore 07:00 del 19/07/2026; |
-
- | | |
|--|---|
| 6. Die Auflagen der entsprechenden Bewilligung von Seiten der Stadtgemeinde Bruneck müssen eingehalten werden. | 6. Le condizioni specificate nella relativa autorizzazione da parte del Comune di Brunico devono essere rispettate. |
|--|---|

Begründungen

Auf dem Schlossberg in Bruneck findet am 17. und 18.07.2026 das „Crazy Castle Festival 2026“ statt. Zu dieser Veranstaltung werden zahlreiche Besucher – darunter hauptsächlich Jugendliche – erwartet. Aus diesem Grund ist es notwendig den Verkehr in bestimmten Straßenabschnitten einzuschränken.

Aus Gründen der öffentlichen Sicherheit und Ordnung ist es notwendig Maßnahmen zur Unversehrtheit und Sicherheit der Besucher zu treffen.

Motivazioni

Sul Colle del Castello di Brunico i giorni 17 e 18 luglio 2026 avrà luogo il concerto “Crazy Castle Festival 2026”. In occasione di questa manifestazione saranno presenti numerosi visitatori – in maggioranza giovani. Quindi è necessario limitare il traffico su determinati tratti di strade.

Per motivi di sicurezza pubblica ed ordine pubblico è necessario adottare provvedimenti atti a garantire l'incolumità e la sicurezza dei visitatori.

Ortspolizei **Bruneck**

Polizia Locale di **Brunico**

Alkoholische Getränke, die von den Konzertbesuchern selbst in Taschen oder Rucksäcken mitgebracht werden, bringen ein Ausarten des Alkoholkonsums vor allem bei jüngeren Besuchern mit sich. Dieses Phänomen ist ohne Regelung sehr schwer einzugrenzen.

Strafen

Vorbehaltlich der Anwendung strafrechtlicher Bestimmungen bringt die Übertretung der vorliegenden Anordnung eine Verwaltungsstrafe in Höhe von € 50,00 bis € 150,00 und die Abnahme der mitgeführten alkoholischen Getränke sowie der Behälter aus Glas mit sich.

Durchführung und Auflagen

Die Funktionäre/Funktionärinnen und Beamten/Beamtinnen lt. Art. 12 der St.V.O. sind mit der Durchführung der Maßnahmen und Kontrolle beauftragt

Die gegenständliche Anordnung wird der Öffentlichkeit durch die Veröffentlichung auf der digitalen Amtstafel der Stadtgemeinde Bruneck zur Kenntnis gebracht. Gegebenenfalls auch durch die Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrszeichen.

Grundlagen

Positives Gutachten der Ortspolizei, Dienststelle Verkehrspolizei;

Art. 7 und Art. 12 der Straßenverkehrsordnung;

Bevande alcoliche portate dai visitatori dei concerti in borse o zaini comportano un abuso di consumo di alcol specialmente da parte dei giovani. Risulta molto difficile tenere sotto controllo questo fenomeno senza regolamentazione.

Sanzioni

Ferma restando l'applicazione di eventuali sanzioni penali, la violazione della presente ordinanza comporta la sanzione amministrativa pecuniaria da € 50,00 fino a € 150,00 e contestualmente il ritiro delle bevande alcoliche nonché dei contenitori di vetro.

Esecuzione e prescrizioni

I funzionari/le funzionarie e gli operatori/le operatrici ai sensi dell'art. 12 del C.d.S. sono incaricati dell'esecuzione e del controllo del presente provvedimento.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante pubblicazione sull'albo pretorio digitale della Città di Brunico e se necessario anche collocando la segnaletica stradale prescritta.

Fonti

Parere positivo della Polizia Locale, servizio polizia stradale;

Art. 7 e Art. 12 del Codice della Strada;

Ortspolizei **Bruneck**

Polizia Locale di **Brunico**

Ansuchen von "Alpine Industries GmbH" vom 12.06.2026;

Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Provinz Trentino-Südtirol, Regionalgesetz vom 03. Mai 2018, Nr.2, mit den durch das Regionalgesetz vom 08. August 2018, Nr.6 eingeführten Änderungen;

Gesetzesvertretendes Dekret vom 18/08/2000 Nr. 267, Art. 7bis und Art. 54;

Gesetz vom 24.11.1981 Nr. 689;

Gesetzesdekret vom 04/10/2018, Nr. 113;

Satzung der Stadtgemeinde Bruneck;

Lageplan vom 17.06.2026;

Genehmigung der Veranstaltung;

Domanda da „Alpine Industries srl“ del 12/06/2026;

Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, legge regionale 3 maggio 2018, n.2, con le modifiche apportate dalla legge regionale 8 agosto 2018, n. 6;

D.lgs.vo 18 agosto 2000 n. 267, artt. 7bis e 54;

L. 24 novembre 1981, n. 689;

D.L. 04 ottobre 2018, n. 113;

Statuto della Città di Brunico;

Planimetria del 17/06/2026;

Approvazione della manifestazione;

Rekursmöglichkeiten

Innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung kann beim Regionalen Verwaltungsgericht Rekurs gegen diese Anordnung eingereicht werden.

Modalità di ricorso

Entro 60 giorni dalla pubblicazione è ammesso il ricorso contro la presente ordinanza presso il Tribunale Regionale di giustizia amministrativa.

Der Bürgermeister

Bruno Wolf



Dieses Dokument ist digital signiert.

Il sindaco

Questo documento è firmato digitalmente.